AZTAG
JOURNAL QUOTIDIEN ARMÉN.
B. P. 587
BEYROUTH, Liban

Directeur-Propriétaire
HAIG BALIAN

ԳԻՆԸ ԹՈՂԹԱԿԱՆ
ԱՐԻՒԻՆ տար. 550, վեցամսեայ 300 Ս.Դ.
ԱՐՏԱՍԱՀՄ. տարի 7, վեցամսեայ 4 ոսկի

ԱԶԴԱԿ

ازتـــاك

جريدة سياسية ادبية اقتصادية عمة

ՕՐԱԹԵՐԹ

ԱԶԳԱՑԻՆ, ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ, ԳՐԱԿԱՆ ԵՒ ՏՆՏԵՍԱԳԻՏԱԿԱՆ

ՉՈՐԵՔՇԱԲԹԻ ՄԱՐՏ 15 1933

ԶԵՌՔԸ ՀԱՍՏ 2.50 Ս.Դ.

Է. ՏԱՐԻ | Աւրեն առաքում պիտի ընել բերքիս անմոռանալի հաճախեն | Տնօրէն — Խմբագիր՝ ՀԱՅԿ ՊԱԼԵՍԵԱՆ | Չհրատարակուած ձեռագիրները չեն վերադարձուիր | ԹԻՒ 7 (845)

ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ

ԳՈՐԾԱԴՈՒԻԼԻ ՊԱՏՃԱՌՆԵՐԸ

Տասը օրէ ի վեր անբնականոն դրութեան մը մատնուած է ընդհանրապէս Լիբանանի բոլոր շրջանները և մասնաւորապէս իր մայրաքաղաքը՝ Պէյրութ։ Տասը օրէ ի վեր առանց դադարի շարունակուող և օրէ օր աւելի սուր հանգամանք մը ստացող վարչիչներու գործադուլը անտեսապէս շատ մեծ հարուած մը տուաւ Պէյրութի առևտրականներուն, հրապարակը մատնելով անշարժութեան։

Դժբաղդաբար օրեր անցան և ոչ մէկ բանակցութիւն տեղի ունեցաւ, կարգադրելու համար դժուարութիւնները և վերջ տալու գործադուլի աւերիչ դրութեան։ Շատ թշուառութեան և անելի մատնուեցան նաև գործադուղները, որոնցմէ շատեր օրը օրին հազիւ կրնային օրապահիկ մը հայթայթել։ Իսկ կառավարութի՞ւնը։ արդէն դատարկ պետական գանձը և իր ադբիւրները բոլորովին ցամքեցան, տակն ու վրայ ընելով 1933ի պիւտճէին։ Ինչպէս գրած էինք, անցած տասը օրուան ընթացքին կառավարութիւնը մօտ 100 հազար ոսկի ծախս մը կը հաշուէ, առանց նկատի առնելու մաքսային հասոյթներու կորուստը։ Չնախատեսուած կացութիւն մը, որուն պատճառած նիւթական կորուստը ապահովելիք ուրիշ աղբիւրներ գրեթէ չկան։

Բացի այդ, գործադուլի հետևանքով, ընդհանուր ժողովուրդին և առևտրականներուն ննջարկուած ձգտանները նիւթապէս ու բարոյապէս, անհաշուելի են։ Եթէ նոյն իսկ նկատի չառնենք վերջին շաբթուան ընթացքին մեր նաւահանգիստը հասնող և առանց ցամաք իջնելու դէպի Դաղեստին ուղևորող հազարէ աւելի զբօսաշրջիկներու պատճառած նիւթական ձգտանները, այսքան երկարատև գործադուլի մը արձագանգը մեր զրացի երկիրներու ժամուլին մէջ, գիւղագնացութեան հոսանքը դէպի Լիբանան դժուարութեանց պիտի մատնէ, թշուառացնելով լեռնային Լիբանանի բնակչութիւնը։

Վերջապէս, մէկ խօսքով, անբնականոն կացութիւնը երկրի մը համար ամէն տեսակէտով ձգտակար է և կը քանդէ պետական կեանքի հիմերը, յառաջացնելով անվստահութիւն ժողովուրդի մէջ և կոտրելով իշխանութեան բարձր հեղինակութիւնը։

Դժբաղդաբար, սակայն, վարչիչներու գործադուլը առանձին չձգաց։ Երէկ առաւօտ ժողովուրդը աչքը բանալով տեսաւ որ շուկաները իրար հետէ կը գոցուին։ Շատեր առանց գիտնալու թէ՝ ինչո՞ւ համար կը փակուին խանութները, հետևեցան իրենց դրացիներու օրինակին և տուն վերադարձան, միայն որոշ գիտնալով որ այդ բոլորը տեղի կ'ունենան տիրող ընդհանուր դժգոհութեան հետևանքով ներկայ կացութեան հանդէպ։ Նախապէս բոլորն ալ գիտէին որ ինքնաշարժներու յատուկ գործիքներ ծախող վաճառականները միայն որոշած էին հետևիլ վարչիչներու օրինակին և գործադուլ ընել։ Պզտիկ թելադրութիւն մը կամ ագդանշան մը բաւական եղաւ այդ որոշումը ընդհանրացնելու և ամբողջ շուկաները փակ պահելու։

Ահա՛ երկրորդ օրը և աւելի բուռն սկսաւ վաճառականներու գործադուլը։ Շատ աննշան շարժում մը բոլորն ալ օրերով կրնայ գործադուլի հրաւիրել։ Բացի կարգ մը սրճարաններէ, դեղարաններէ և պղպեղաճառներէ, ոչ ոք բացած է իր խանութը շուկայի մէջ։

Ի՞նչ պատճառ կար նման արագ և փութկոտ գործադուլի մը։ Տեսնուա՞ծ է երբ և իցէ որ Պէյրութի նման առևտրական կեդրոն հանդիսացող մեծ քաղաք մը ամբողջութեամբ և օրերով փակ ձայ պզտիկ աղգանշանի մը պատճառաւ։ Իր վճարումներու և այլ հոգերով ծանրաբեռնուած վաճառական մը ի՞նչպէս կը հանդուրժէ դադրեցնելու իր գործառնութիւնները, երբ դրամատուները բացարձակ անզիջողութեամբ պարտամուրհակները կը յանձնեն գործադիր իշխանութեան գանձումի համար։

Այս բոլորին պատասխանները որոշապէս հասկնալու համար պէտք է ճանչնալ և ուսումնասիրել Պէյրութի առևտրականներուն մատնուած կացութիւնը, որ չափազանց անմխիթար է և լեցուն դժգոհութիւններով։ Ոևէ մէկը, առևտրական կամ ոչ, չի գիտեր թէ՝ ո՞ւր պիտի հասնինք։ Առաջնորդէ զինք այս վիճակը։ Առևտրական հրապարակը կայուն է և մեռելութիւն կը տիրէ վաճառատուներէ ներս։ Երկրագործութեան ապագան փճացած է, մանաւանդ այս տարի լաւ բերք մը չ'սպասուիր։ Ժաքսային տուրքերը շաբաթէ շաբաթ նոր յաւելումներ կը կրեն։ օտար ընկերութիւններ կ'ուզեն խլել աղքատի պատառ մը հացը։ քարիւղի գիները մէկ կողմէ կը կրկնապատկուին, միւս կողմէ կարգ մը ընկերութիւններ մասնաւոր արտօնագրութիւններ կ'ստանան։ տուրքերը և վարձքերը կը Յանրայնացնուին անփոփոխ և նոյն իսկ յաւելումներ կը կրեն։ հանրային պարտքերու մասնավճարները կանոնաւորապէս վճարելու կը դատապարտուի այս երկիրը, երբ բուն պարտատէրը մէկ տասներորդն իսկ երկար պայմանաժամով մը վճարելէ կը խուսափի։

Այս բոլորը կուտակուած ոչ միայն առևտրականին դժգոհութիւն պատճառած է, այլ նաև ընդհանուր ժողովուրդին և նման պարագաներուն պոռթկումը կ'ըլլայ արագ և ուժեղ։ Դիմումներ և խնդրագրերուն պոռթկումը կ'ըլլայ արագ և ուժեղ։ Դիմումներ և խնդրանքներ կը մնան ապարդիւն և ընդհանուր տագնապը կը սաստկանայ օրէ օր, անելի ժամնելով բոլորը։ Ներկան ներկայով գործադուլը կարելիութիւնը դժուար է, պէտք է վճռական կարգադրութիւնները ըլլան վերջ տալու համար այս դրութեան։

Գործադուլը, ամէն պարագայի տակ, յանձնարարելի մէկից մը չէ և չափազանց վտանգաւոր կը դառնայ երկրին համար, որուն Ձգտանները կ'զգացուին վաղը, երբ վերջ գտնեն այս գործադուլի օրերը։ Մենք վստահ ենք որ, կառավարութիւնը իր կարելին պիտի ընէ վերջ դարձնելու համար բնականոն վիճակը և գոհացում տալու ժողովրդական պահանջներուն։ Անհրաժեշտ է յատուկ ուշադրութիւն դարձնել այս կացութեան վրայ և շուտափոյթ լուծում մը տալ։ այլապէս բոլոր կարելիութիւնները կը դադրին և աւելի մեծ դժուարութիւններ կ'ստեղծուին։

Մինչ այդ, ժողովուրդը քիչ մը ևս համբերող պէտք է ըլլայ եւ հաւատք ունենայ կառավարութեան բարի տրամադրութեանց վրայ, յարգելով կարգն ու կանոնը և պատրաստելով ապահովութեան վրայ։

ՇՈՒԿԱՆԵՐԸ ՄԱՍՕՐ ԱԼ ԱՄԲՈՂՋՈՒԹԵԱՄԲ ՓԱԿ ԿԸ ՄՆԱՆ

ՎԱՃԱՌԱԿԱՆՆԵՐՈՒ ԴԻՄՈՒՄԸ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ ՆԱԽԱԳԱՀԻՆ

Վարիչներու գործադուլը նոր թափ կ'առնայ

Մութրան Մուպարաք 100 պարկ ալիւր կը նուիրէ գործադուլ վարիչներուն

ՎԱՂԸ ԿԸ ԲԱՑՈՒԻՆ ԽԱՆՈՒԹՆԵՐԸ

Երկուրդ օրն է ահա եւ ամբողջ շուկաները փակ կը մնան։ Նոյն իսկ կարգ մը մեծ եւ կարեւոր հաստատութիւններ, ընդհանուր ամայութեան մէջ չմնալու համար, հետեւած են ընդհանուրի օրինակին, փակելով իրենց վաճառատուները։ Դրամատուներ եւ օsար ներկայացուցչական հաստատութիւններ միայն մինչեւ իրիկուն կը մնան բաց եւ կ'սպասեն անգործ։

Երէկ, ժամը 9·30ին, վաճառականներու միութիւնը ընդհանուր ժողով մը գումարեց պրն. Յօրճ Ա.ուրիի վաճառատան մէջ եւ ուսումնասիրեց ներկայ կացութիւնը։ Անմիջապէս իրենց մէջէն ընտրուեցաւ պատուիրակութիւն մը. դիմում կատարելու համար կառավարութեան պետին։ Պատուիրակութեան անդամներն էին պ. պ. Ապտուլլահ պէյ Պէյհում, Յօրճ Ա.ուրի եւ Նուր Քրայիմ։ Պատուիրակութիւնը ժամը 11.30ին ներկայացաւ պրն. Շարլ Տէպպասին եւ ներկայացուց վաճառականներու պահանջները։ Հանրապետութեան նախագահը խոստացաւ ուսումնասիրել այդ պահանջները, պայմանաւ որ գրաւոր ներկայացուին իրեն։ Նոյն իսկ Ն. Վսեմութիւնը յայտարարած է որ ինք պատրաստ է միաեղ ներկայացնել Բարձր Դատարանին, համապատասխան լուծում պահանջելու համար։ Երբ պատուիրակները վերադարձան, վաճառականները դեռ կ'սպասէին, որոնց հաղորդուեցաւ դիմումի արդիւնքը։

Վարիչներու գործադուլը

Ցարդ կառավարութեան եւ վարիչներու կոմիտէին միջեւ ոչ մէկ բանակցութիւն տեղի ունեցաւ։ Այս երեւոյթը վարիչներու գործադուլի կոմիտէն նախաձիռ մը կը նկատէ իրեն հանդէպ եւ կը կարծէ որ կառավարութիւնը կարեւորութիւն տալ չուզեր իրեն։ Այդ պատճառաւ աւելի զգուշաւոր վիճակ մը ունին երկու օրէ ի վեր վարիչները։

Երէկ կէս օրէ առաջ, գործադուլի կոմիտէն ժողով մը գումարելով որոշած է նոր թափով մը շարունակել պօյքոթը։ Ի նպաստ կարօտ վարիչներու ամէն կողմէ սկսած է օգնութիւն գալ Դերապասիի Մուպարագ 100 պարկ ալիւր յատկացուցած է, Պրն. Միքէլ Զաֆֆուր ընտրած է 100 ս. ոսկի. կարեւոր գումարներ եւ ալիւր յատկացուցած են նաեւ պ. պ. Հէնրի պէյ Քուրսօն, Էչլի Քէրիս Խազին եւ ուրիշներ։

Անկէ վերջ, կոմիտէն սկսաւ այցելութիւն տալ կրօնապետներուն։ Նախ այցելեցին Միւֆթիին. սակայն նամբան, հանի մը հոգիէ բաղկացած կոմիտէն հարիւրաւորներէ բաղկացած թափօրի մը ձեւը առած էր, հետեւաբար ոստիկանութեան ուշադրութիւնը հրաւիրեց։

Նախ ոստիկանութիւնը ուզեց արգիլել անոնց մուտքը Միւֆթիին՝ով, սակայն Միւֆթին դուրս ելնելով, խնդրեց որ անոնք առաջնորդուին ներս։ Յետոյ այցելութիւնը տուած են Մութրան Մուպարաքին, որ բաց իր սովորութեան համաձայն մը խօսած է եւ խոստացած որ եկեղեցիի մէջ առաձիկ յայտարարութեամբ մը կոչ պիտի ուղղէ ժողովուրդին, օգնութեան փութալու համար վարիչներուն։

Վարիչներու կոմիտէին ուշադրութիւնը գրաւած է կարգ մը բժիշկներու ինքնաշարժերուն վրայ դրուած կարմիր խաչ նշանը, որու օգնորին բժիշկները ազատ կը պտին եւ կը պտցնեն իրեն ընտանիքներ։ Այս առթիւ անոնց կոչ կ'ուղղեն եւ կը խնդրեն որ միայն սոիպոդական պարագաներուն բժիշկները գործածեն իրենց ինքնաշարժներ։

Վարձակալներու բողոքը

Երկու կարգ մը թերթերու տեղեկութեանց համաձայն վարձակալներն ալ ժողով մը գումարելով որոշած են դիմումներ կատարել, իջեցնելու համար վարձքերը։ Նոյն իսկ բսի—բսաւեր եղած, որոնց համաձայն, իբր թէ անոնք որոշած են գործադուլ բնել։

Թէպէտ հաստատուած չէ այս լուրը, սակայն, երկար սպեն ի վեր, ինչպէս գիտեն ընթերցողներ, գոյութիւն ունի այս ուղղութեամբ ևս մէկ քանի մէկ բողոքներ եւ դիմումներ կը կատարեն վարձքերու նուազեցման համար։ Վստահ են որ այս անգամ անոնց պիտի չմնայ անոնց դիմումը։

ՅԻՇԱՏԱԿՆԵՐ ԵՒ ՓԱՍՏԱԹՈՒՂԹԵՐ

ԹԻՒՐՔԻԱ ԻՆՁՈՒԻ ՄԱՍՆԱԿՑԵՑԱԻ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՊԱՏԵՐԱԶՄԻՆ

ՍԱԻՏ ՀԱԼԻՄԻ ԵՒ ԹԱԼԱԹԻ ԴԱՒԼԻՃՆԵՐՈՒՆ ՀԱՐՑԱՔՆՆՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

ՃԱՎԻՏ ՊԷՅԻ ՀԱՐՑԱՔՆՆՈՒԹԻՒՆԸ

Դաշնակիցներու հանդէպ մեր չէզոք դիրքը խանգարող ամէն սիղոց ի գործ դրինք։ Այսքանը խոստովանելու էս պիտուած եմ օր, դաշնակից պետութիւնները մեր բոլոր շարժումներն ու բռնած դիրքը թեթև ակնարկներով կը դիտէին և կը խուսափէին մեզի հետ վէճ սեեղծելէ։ Մեր մէջ կը գտնուէին մարդիկ որ այդ զգուշութիւնը վախկոտութեան կը վերագրէին։

Կասկած չկայ անշուշտ որ այդ աեղութեանց նման մէկ վերաբերմունքը չէր բնաւ անոնց Թուրքիոյ հանդէպ սրնուցած համակրանքէն ու սէրէն. իրենց քաղաքական չահերուն և մասնաւոր նկատումներուն իրր հետևանք չէին ուզեր նոր ճակատներ սեեղծել և նոր բարդութիւններ յառաջացնել. վասնզի դաշնակից պետութիւններ չատ կը փափաքէին որ պալքանները չթափանցէ կրակը։

Ահա այս պատճառու էր որ Յօրի համերաշխութեամբ կը հանդուրժէին մեր բոլոր շարժումներուն։ Մարտանաւերու վարչութեան և հրամանատարութեան փոփոխութեան ենթարկելու խոստումը քանիցս շրինք. սակայն ոչ մէկ խոստում գործադրուեցաւ։ Ըսուեցաւ որ մեր ծովային ուժերը «Սուլթան—Օսման» և «Բէչտիէ» մարտանաւերը բերելու համար Լոնտոն գացած են, հետևաբար այդ նոր նաւերը՝ «կէօպէնն» ու «Պրիսլաւը» չանձն առնելիք ուժ չունին։ Անոնք այս առարկութեան ալ հանդուրժեցին մինչև որ Անգլիայէն վերադարձան մեր ուժերը, սակայն դարձեալ փոփոխութիւն մը չտեսանք։ Բացի այդ, ամէն օր, օրվրի տարազով Ռուսիանիա—Գուլկարիա գծով մեծաքանակ գերմաններ կուգային Գոլիա։ Այս բոլորը մեզմէ առաջ դաշնակից պետութեանց դեսպանները կը լսէին և մենք ալ անոնցմէ կը սեեղեկանայինք մանրամասնութիւնը։

Անգլիացի ծովայիններու մեկնումը

Այն առեն ըսուած էր նաև թէ մեր երկիրը գոնուող և ծովային ուժերու կազմակերպութիւնը բարեկարգելու պաշտօն ունեցող մարմինն մեկնելուն պէտք չկայ։ Եւ նոյն իսկ հաստատուցած էինք անգլիական դեսպանը որ «Պրիսլաւն ու «կէօպէնն» ալ ենթակայ պիտի ըլլան այդ մարմնին։ Բայց ոչ միայն այդ չըրին, այլ օրին մէկը Ասիրալ Լիմբօսին յայտնեցինք որ իր գործ ծովային նախարարութեան հետ է։ Ատոր վրայ անգլիական կառավարութիւնը այդ մարմինը եա քաշելու հարկադրանքը զգաց։ Վերջը Զանագ—Գալէի նեղուցէն անցնիլ ուզող օտար նաւեր արգիլուեցան։ Օտար դեսպաններ օրինաւորութեան սահմանին մէջ բողոքեցին այդ բոլորին դէմ։

Շէմսէտտին պէյ.— Այս գործողութիւնները դադրիմի որոշումո՞վ կըլլային։

Ճավիտ.— Ոչ, օտար դեսպանատուներէն կը լսուէին այդ գործողութիւնները։

Հարուն Հէլմի.— Որով ո՞վ կրնէր այս բոլորը։

Ճավիտ.— Ի հարկէ պատերազմական նախարարութեան հրամանով տեղի կունենային։ Ես այդ բոլորը կը տեղեկանայի այդ օրեր յաճախ ինծի այցելութեան եկող Ֆրանսական դեսպանէն։

Ուրիա 14ին կարեւոր դէպք մը տեղի ունեցաւ։ Զանագ—Գալէին դուրս ելնող մեր մէկ Թորփիլանուին անգլիական հրամանատարը յայտարարած էր որ դուրս ելնող ու օսմանեան դրօշակը կրող բոլոր նաւերու վրայ կրակ պիտի բանայ։ Արդէն քանիցս սակէ առաջ ալ յայտարարած էին որ գերման սպաներ պարունակող նաւերը չէզոք չեն կրնար նկատուիլ։ Ասոր վրայ նեղուցներու հրամանատարը, չեմ գիտեր գերման էր թէ օսմանցի, փակեց Զանագ Գալէի նեղուցը։ Վերջէն մեր լսածին համաձայն, նեղուցի հրամանատարը, այդ չանգրգռութիւնը ունեցած է իրեն արուած այն առանձնաշնորհումի չնորհիւ, որով վերանգի պահուն փակելու արտօնութիւն արուած էր։

Դեսպանները դարձեալ բողոքեցին նեղուցներու փակումին դէմ, սակայն ատոր ալ կարեւորութիւն չտրուեցաւ։ Մինչեւ անգամ անգլիացիներու հրամանատարած կապոյտ Դրքի համաձայն, անգլ. դեսպան Սըր Մալէն կը յիշէ իր մէկ հեռագիրը, զրկուած արտաքին նախարար Սըր Էտուար Գրէյին, որով կը չեշտէ Զանագ Գալէի կարեւորութիւնը և անոր փակուելուն պատասխանատուութիւնը կը վերագրէ Դերմանիոյ։

Կովկասեան եւ Եգիպտական ճակատներու ամրացումը

Անկէ վերջ ուսական սահման զրկուեցան մասնաւոր յանձնախումբեր և եգիպտական ճակատին վրայ ամրութիւնները սկսան։ Այս բոլորին համար թէ Անգլիոյ եւ թէ ալ Ռուսիոյ դեսպանները բողոքեցին, սակայն ապարդիւն մնացին դիմումները։ Անգլիական դեսպանը եգիպտական սահմանին վրայ կատարուած ամրութիւններու մասին իր քաղած տեղեկութեանց վրայ վերջնագիր մը յանձնեց վարչապետին և մէկ պատճէնն ալ զրկեց ինծի։ Դեռ արխիւներու մէջ պիտի տեսնէք որ մեր չէզոքութիւնը հակասող իւրաքանչիւր չարժումին բերանացի կամ գրաւոր բողոք մը յանձնած ենք։

Սըր Մալէնի վերջնագիրը

Նախագահ.— Ձեր յիշած վերջնագրի բովանդակութիւնը կ'ուզէ՞ք բացատրել։

Ճավիտ.— Եթէ կը փափաքիք խօսիմ։ Այդ վերջնագրի մէջ կ'ըսուէր.

«Միւրիոյ մէջ եգիպտոսի դէմ տեսնուած պատրաստութեանց մասին իմ ունեցած մտահոգութիւնները ձեզի բերանացի կերպով բացած էի. եթէ զօրակոչի իրր հետևանք Օսմանեան կայսրութեան բոլոր մասերուն մէջ ըլլային այդ պատրաստութիւնները կարեւորութիւն պիտի չտայի։ Մինչև իսկ Անգլիոյ Դաշնակիցներուն կողմէ, Օսմանեան կառավարութիւնը Սուէզի ջրանցքին վրայ յարձակման վտանգ չիմարական ծրագիրը ծիծաղով կը լսեմ և չեմ կրնար զսպանքս չյայտնել։

«Սակայն վերջին տեղեկութիւններուս համաձայն ճիշդ ըլլալը այդ ծրագրին կը հաստատուի։ Մինչև անգամ Մուսուլէն եգիպտական սահման գինուոր կը փոխադրուի։ Դժբաղդաբար մինչև Մաան ընդհ. չարժում մը գոյու-

Շուկաները վաղը պիտի վերաբացուին

Վերջին պահուն մեր առած տեղեկութեան համաձայն, վաճառականներու Միութեան վարչական ժողովը, իրենց գրաւոր պահանջմունգիրը պատրաստելով ներկայացուցած է նախագահ Ն. Վ. պրն. Շարլ Տէպպասի։ Վսեմապատիւ նախագահը ժամադրութիւն տուած է, այսօր ժամը 11ին, Բ. Դօմիսէրին ներկայացնելու համար այդ պահանջմունգիրը եւ խոստացած է ասխատիլ նպատակուոր լուծում մը գտնելու համար, պայմանաւ որ վերջ դրուի վաճառականներու գործադուլին եւ բացուին խանութները։

Այս պատճառաւ կը կարծուի որ այսօր, չորեքշաբթի օր խանութները բաց պիտի մնան, սպասելու համար Ն. Վ. Բարձր Դատարանի կարգադրութիւնը։

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՍՈՎԵՏԱԿԱՆ

Նահանջելիս ոչնչացրեք ամեն ինչ, որ կարող է օգտակար լինել թշնամուն

Գրեց՝ Տ.Ա.Ա.Ի. Կ. ԿԱՐԱՊԵՏՅԱՆ

Մեկ կամ մի քանի ստորաբաժանումներ հարձակման անցնելիս, հարկավոր է, որպեսզի նրանց հետևակայինները, տանկերը, հրետանին և ականանետները ամուր կապ ունենան միմյանց հետ։ Ինչպես ցույց են տվել մարտական փորձառությունները, ամենից լավ կապը ռադիոկայանների միջոցով է հաստատվում։ Ռադիոկայանները հնարավորություն են տալիս ստորաբաժանումների հրամանատարներին ամեն րոպե տեղեկանալ մարտի ընթացքի մասին, ճիշտ ժամանակին տալ անհրաժեշտ հրամաններ և ցուցումներ։

Ռադիոկայանները հաջողությամբ օգտագործվում են նաև հակառակորդի թիկունքում գործող պարտիզանական ջոկատների հետ կապ հաստատելու համար։

Ռադիոկայանների հաջող գործունեությունը մեծապես կախված է նրանից, թե ինչպես են կազմակերպված ռադիոկապը, ինչպես են ընտրված ռադիոկայանների տեղերը, ինչպես են պահպանվում ռադիոկայանների գաղտնիքները։

Ռադիոկայանների տեղերը պետք է ընտրել այնպես, որ հակառակորդը չկարողանա հայտնաբերել դրանք։ Ռադիոկայանները պետք է տեղավորել ամրացված կետերում, ինչպես նաև ամրացված կետերի միջև ընկած տարածության մեջ։ Ռադիոկայանները պետք է տեղավորել ամրացված կետերում, ինչպես նաև ամրացված կետերի միջև ընկած տարածության մեջ։ Ռադիոկայանները պետք է տեղավորել ամրացված կետերում, ինչպես նաև ամրացված կետերի միջև ընկած տարածության մեջ։

Ռադիոկայանների գաղտնիքները պետք է պահպանել հատուկ կանոնների համաձայն։ Ռադիոկայանների գաղտնիքները պետք է պահպանել հատուկ կանոնների համաձայն։ Ռադիոկայանների գաղտնիքները պետք է պահպանել հատուկ կանոնների համաձայն

ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ

ՏԱԿՆՈՒՎՐԱՅՈՒԹԻՒՆԸ ՀԻԹԼԷՐԻ ԵՐԿՐԻՆ ՄԷՋ

Պերլինի մէջ նոպիներ կը յարձակին օտարներու վրայ

ԴԵՍՊԱՆՆԵՐՈՒ ԲՈՂՈՔԸ ԻՇԽԱՆՈՒԹԵԱՆ ՄՕՏ

Պերլին 10 մարտ.— Պերլինի Ֆրանս. դեսպանը այսօր դիմում կատարից մայրաքաղաքի ոստիկանութեան եւ անոր ուշադրութեան յանձնեց, ժամանակաւոր կերպով Պերլին բնակող երկու Ֆրանսահպատակներու վրայ ազգայնականներու կատարած սպառնալիքն ու յարձակումը։ Դեսպանը հրաւիրեց իշխանութիւնները որպէսզի անհրաժեշտ միջոցները ձեռք առնեն, ժամանակաւոր կամ տեւականօրէն Պերլին բնակող Ֆրանսացիներու պաշտպանութիւնը ապահովելու համար։

Ոստիկանութեան տնօրէնը ցաւակցութիւն յայտնեց դեսպանին եւ զայն ապահովցուց թէ պէտք եղած միջոցները պիտի ձեռք առնուին նոյնանման դէպքերը արգիլելու համար։

Պերլին 12 մարտ.— Ոստիկանութեան տնօրէնին մօտ Չէխոսլավաքեան դիմում մը յայտնուեց Ֆրանս. եւ ամերիկեան դեսպաններու դիմումներուն։ Բազմաթիւ ամերիկացիներ եւ Ֆրանսացիներ վիրաւորուած են իրենց դէմ կատարուած բռնութեանց ընթացքին։ Չէխոսլավաք ներկայացուցիչը բողոքած է իր հպատակներէն 15ին ցոյց տրուած ազգայնականներու գէշ վարմունքին դէմ։

Ռումանական լիազօր ներկայացուցիչը նոյնպէս պիտի միջամտէ. համազգեստաւոր նազի մը ,պատուիրակութեան պատկանող ինքնաշարժի վրայէն խլած է ռումանական փոքր դրօշակը։

Ֆրանք եւ խորհրդային յարաբերութիւնները

Փարիզ 11 մարտ.— Մերկոյթի Արտ. Դոթ. Ճանճնախուժը զգաստացուց Ֆրանք և խորհրդային յարաբերութեանց մանաւանդ ոչ յարձակողական դաշինքի քննութեամբ։ Նախկին նախարար պ. Լրբրօքէօր, ցոյց տուաւ թէ փոխանակութեանց բաց հաշուեցոյցով, այդ յարաբերութիւնը անհրաժեշտ է։ Տեղակագիրը կը ցուցնէ անհրաժեշտ հաւասարակշռութիւն համար ազատ մրցողները, և կ'առաջարկէ որ այս մասին լսուին վարչապետն ու արտ. գործ. նախարարը։ Պ. Լուի Պարթու կը պահանջէ որ կառավարութիւնը խօսի նաև Ֆրանքօ—գերմանական յարաբերութեանց վրայ։

Ելմտական հարցը խորհրդարանին առջեւ

ՓՈԽԱՌՈՒԹԵԱՆ ՅԱՋՈՂՈՒԹԻՒՆԸ

Փարիզ 11 մարտ.— Նլմտ. Նախարար պ. Ժօյժ Պոնէ յայտարարեց թէ հրապարակ հանուած փոխառութեան առաջին չերքը 4 եւ կէս առ հարիւր տոկոս մը ունի։ Ըստ 9 մարտի օրէնքին հրապարակահանումը տեղի պիտի ունենայ երկուշաբթիէն սկսեալ և 3 միլիոն ֆրանք արժէքով։ Արժեթուղթերը 98 ու կէս ֆրանքնոց են, 100 ֆրանքով վճարելիք վեճասեակ վիճակահանութեամբ և 6 ամսուայ հմար ատիճանաւորուած։ Այս արժեթուղթերը պիտի ունենան բոլոր ֆրանսական հասոյթահարկութիւններու առաւելութիւնները և առաքէ զերծ պիտի ըլլայ։ Միջոցներ ձեռք առնուած են որպէսզի 4 ու կէս առ հարիւր հասոյթահարկութիւններուն բաժանորդագրութեան նախընտրութիւն տրուի։

Ֆրանք-անգլ. խորհրդակցութիւնները

Խօսակցութեան նիւթ եղած են Գերմանիոյ զինադադարի ու Վէրսայլի դաշնագրութիւնները

Փարիզ 10 մարտ.— Այսօր խորհրդակցութիւն մը տեղի ունեցաւ վարչապետ պ. Տալատիէի, պ. Փօլ Պոնքուրի, Սըր Ճօն Սիմոնի եւ պ. Մաքտոնալտի միջեւ։ Խօսակցութեան գլխաւոր առարկայ եղած ըլլալու է Գերմանիոյ քաղաքական ուղղութիւնը եւ անոր սպառազինութեան նպատակը։ Ֆրանս. եւ անգլ. պաշտօնական շրջանակները, հիմնուելով ոստիկանութեան եւ «Պողպատեայ Սալաւարտ»ներու միացումին մէջ, Վէրսայլի դաշնագրութեան բռնաբարումը կը տեսնեն։

Հաւանական է որ դիւանագիտական միջամտութիւն մը ըլլայ, իրերու այս ընթացքը կասեցնելու համար։

Ջորս նախարարներու տեսակցութենէն յետոյ պ. Մաքտոնալտ իր լաւատեսութիւնը յայտարարեց։

Պաշտօնական զեկոյց մը կը յայտարարէ թէ՝ նախարարները կատարեալ կերպով համաձայն գտնուեցան, Ժընէվի հարցին անմիջականութիւնը ընդունելու։ Անոնք վճռականօրէն յայտարարեցին թէ՝ Եւրոպայի արդի կացութիւնը կը պահանջէ երկիրներու հետ համաձայնութիւն մը փնտռել, աշխարհի խաղաղութիւնը պահպանելու համար։

Հեթլէր խաղաղութիւն կը խոստանայ

Պերլին 11 Մարտ — Հիթլէր յայտարարութիւն մը ուղղելով «Գոռոհի խումբերուն» անոնց կը թելադրէ չնեղել օտարականները, նազի գերմանիոյ և արտաքին միջև վէճի մը առիթ չի տալու համար։ Յայտարարութիւնը կը վերջանայ սա խօսքով. «Այսօր ամբողջ գերմանիոյ մէջ գործադիր իշխանութիւնը անցած է նազի կառավարութեան ձեռքը»։

Պ. Ռուզվէլթի ծրագիրը

Վաշինկթըն 11 մարտ.— Գետական գանձային քարտուղար պ. Վուտին վաղուան համար կը ծանուցանէ «Փէտէրալ Րէզէրվ»ի ժամանակիզերուն վերաքացումը։

Մինչեւ անորոշ ժամանակի մը համար դրամատանց փակումը եւ ոսկիի արտահանումի արգելքը սահմանող նախագահական որոշումը առանց դիտողութեան ընդունուած է գերագոյն խորհուրդի կողմէ եւ ընդհանուր հաւանութեան արժանացած։

Նախկին պատերազմիկները. տեղեկանալով թէ պ. Թուզվէլթ կենսաթոշակներու զեղչումը պիտի պահանջէ, անմիջապէս բողոքի հեռագիրներ ղրկեցին բոլոր գերագոյն ժողովականներուն եւ այսպէս հակառակ շարժում մը յառաջ եկաւ երկու խորհրդարաններու միջեւ. սակայն հանրավարական պետերը վստահութիւն յայտնեցին պ. Րուզվէլթի վերջնական յաղողութեան։

Իսկ կէօրինկ բռնութիւն

Գերլին 12 Մարտ — Էօչնի ժէջ պ. կէօրինկի արտասանած ճառը, բազմաթիւ հրջանակներ իրր հակառակն կը նկատեն պ. Հիթլէրի բրած չափաւորական կոչին։

«Տոյչէ Ալկէմայնէ Ցայթուն» կը գրէ թէ անհանդուրժելի դէպքեր տեղի կունենան Գերլինի և թէ ամբողջ բոլսի ժէջ։ Եթէ կուզուի որ ծանր վնասներ չի հասցուին գերմանիոյ, պէտք է հանրային իշխանութիւնները վերջ գնեն ատոբէն գործունէութեանց։

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Շաբաթ, 18 Մարտ կիրակոյեան ժամը 9-ին

ՀԱՑ ՁԵՄԱՐԱՆԻ ՍՐԱՀԻՆ ՄԷՋ

Պիտի դասախօսէ Ն. ԱՂԲԱԼԵԱՆ

Նիւթն է

Հ. ՅԱԿՈՎԲՈՍ Վ. ՏԱՅԵԱՆ

Մուտքը 10 Ս. Փ.

ՏԵՂԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

ԴԱՍԱԽՕՍՈՒԹԻՒՆ

Լիբանանի Երկսեռ Ուսուցչական Միութեան Երկրայ տարեօրջանի չորրորդ դասախօսութիւնը տեղի ունեցաւ 13 Մարտ, երկուշաբթի երեկոյ, ժամը 9ին Ս. Նշան Ազգային Մանկապարտէզի սրահին մէջ, Երկրայութեան ուսուցիչներու, ուսանողներու եւ ծնողքներու։

Առաւօտ դասախօսը էր Բոշ. Լեւոն Եան, որ մէկ ժամ խօսեցաւ «դպրոցական հեղինակութիւն» նիւթին շուրջ, հանդարտ այլ օրինակելի եզրակացութիւններով բացատրեց արդի մանկավարժութեան ձգտումները։

Ցարգելի բանախօսը ցոյց տուաւ թէ դպրոցական հեղինակութեան մէջ ցարդ երեք ուրոյն դրութիւններ գոյութիւն ունեցած են։

Անոնցմէ առաջինը Ջապողական մեթոտն է, որուն ցպատակն է ուսանել աշակերտը բռնի միջոցներով։ Այս մեթոտով մեծցած մանուկներ ապագային կը դառնան կամ կամազուրկ եւ կամ բիբոսներ կեանքի մէջ։

Երկրորդն է Տպաւորական մեթոտը։ Այս դրութիւնը զսպողական եղանակին խստութիւնները չունի, կը ջանայ ուսուցչին անձին ազիպարով կայազարել աշակերտը, բայց եւ այնպէս չափաւոր ցալ աշակերտին խորհելու եւ դատելու այն լայն ազատութիւնը ու պատեհութիւնը, որուն պարտի ձգտիլ ճշմարիտ դաստիարակութիւնը։

Երրորդ եւ ժամանակակից ոգիին համապատասխան դրութիւնն է ինքնակամ ինքնագործակից եւ կամ ինքնագործակցութիւնը։ Ուսուցիչը այս պարագային աշակերտին վրայ չի ցայիր իբրեւ մարդամեքենայի մը վրայ։ Չափաւոր զայն կաղապարել իր ժամուծումին վրայ, այլ կը ջանայ ըլլալ բարեկամ եւ ժեռիմ փորիկին, ու դաստիարակել զայն ազատ ոգիով։ Անոր յանցանքին համար օտեով վճիռ չարձակեր, այլ բարեացակամ ոգիով մը կը ճնճռ յանցանքը յառաջացնող պայմաններ ու եզրակացութիւններ կը դնէ փորիկին առջեւ, որուն ցօրինած պատիժը այս անգամ ենթակային մէջ ատելութիւն չի ծնիր...։

Այս մեթոտով դաստիարակին նպատակը ծանօթութիւններու պատարով մը ցուն միտքը խճողել չ'ըլլար, այլ պատրաստել կամքի ժեր անհատ մը, որ իր սեպհական հայեցողութեամբ պիտի ատխատի գտնել ճշմարտութիւնը։

***

Այսքան խնամքով սկսուած Ուսուցչ. Միութեան այս դասախօսութեանց շրջբաղդաբար կը բացակային մեր կարգ մը վարժապետները, որոնց խնամքին է յանձնուած մեր նոր սերունդը — արդեօք ծանօ՞թ են իրենց այս բոլոր խօսուածներուն թէ յաւակնութեան մոլուցքով կուրցած դեռ կը յամառին իրենց նեղ պատեհանը կրծել։ Ախ՛ս կարեւոր այս հարցը պիտի փափաքինք որ հրապարակային ճնճռութեան նիւթ դառնայ, այս օրերուն մանաւանդ երբ Ուսումն. Նորհուրդի մէկ ծրագիրը սեղանի վրայ է։

ՆԵՐԿԱՑ ՄԸ

ՄՈՒՐԱՏ ՃԱՊՐԻԻ ԴԱՏԱՎԱՐՈՒԹԵԱՆ ԱՐՁԱԳԱՆԳԸ ՀԱԼԷՊԻ ՄԷՋ

Իր ատենին մանրամասնօրէն գրած հինի տարաբաղդ Օճճիկի սպանութեամբ ամբաստանուած Հանի Մուրատ էլ ճապրիի դատավարութիւնն ու անպատարագ արձակման վճիռը։

Սակայն, Ոճրագործ Խառն Ատենը բարոյապէս պատասխանատու բնաւեց հանի Մուրատ ճապրին եւ անոր ձգեց վճռասի հատուցում մը բնել զոհի ընտանիքին։

Ցարբաղդ վարիչին եղբայրը, որ Ամերիկահպատակ մըն է, առհամարհանքով մերժեց Հանի Մուրատի «նուէրը»։ Ան յայտարարեց Ատենի Նախագահին թէ՝ «Երբէք չ'ուզեր իր եղբօր արիւնը ծախել դրամով եւ իր միակ նպատակն է պատժել տալ մարդասպանները»։ Ան նաեւ դիտել տուաւ Նախագահին թէ Հանի Մուրատի «առատաձեռնութիւնը» պարզապէս ծածկագրանք մըն է, քանի որ անոր տալ ուզած 100 Օսմանեան ոսկին դատախազի կողմէ դատապարտուած դատավարութեանց ծախսերու հազիւ կէսը կը ներկայացնէ»։

ՍՈՍԿԱԼԻ ՓՈՔՈՐԻԿ ՄԸ ԱՄԲՈՂՋ ՕՎԵԶԳՐԻ ԵՐԿԱՅՆՔԸ

Ցարձակ մտահոգութիւն պատճառող երկարատեւ երաշտ մը յետոյ, վերջապէս կ'անձրեւէ օրաբաժ օրէ մի վեր. հետեւաբար կը յուսացուի որ հունձքերը բաւական արդիւնաւոր ըլլան։

Կիրակի կէս գիշերին, սաստիկ փոթորիկ մը ծագեցաւ ամբողջ Ծովեզրի երկայնքին։ Ծովեզրի քումբերուն վրայէն անցնող հսկայ ալիքները իսկապէս կը մտահոգութիւն կը պատճառէին։ Նաւամատոյցի մէջ գտնուղ առագաստանաւերը իսկ իրարու զարնուելով փշրուիլ կ'սպառնային։

Ֆարթաղդ վարիչին եղբայրը, որ Ամերիկահպատակ մըն է, առհամարհանքով մերժեց Հանի Մուրատի «նուէրը»։ Ան յայտարարեց Ատենի Նախագահին թէ՝ «Երբէք չ'ուզեր իր եղբօր արիւնը ծախել դրամով եւ իր միակ նպատակն է պատժել տալ մարդասպանները»։ Ան նաեւ դիտել տուաւ Նախագահին թէ՝ Հանի Մուրատի «առատաձեռնութիւնը» պարզապէս ծածկագրանք մըն է, քանի որ անոր տալ ուզած 100 Օսմանեան ոսկին դատախազի կողմէ դատապարտուած դատավարութեանց ծախսերու հազիւ կէսը կը ներկայացնէ»։

ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ ՆԱԽԱԳԱՀԻՆ ՄՕՏ

Շաբաթ օր, Ն. Վ. Հանրապետութեան Նախագահը ընդունեց Գէյրութի օրջակայ գիւղերու պատուիրակութիւն մը, որ եկած էր խնդրել, Սահելի հողերուն ոռոգման ծրագրի գործադրութեան փութացումը։ Ցիշեալ ծրագիրը արդէն ընդունուած էր Ցնորհնդերու Խորհուրդին կողմէ. արդ, անոր գործադրութիւնը կը վերաբերի Հանրային Շինութեանց Նախարարութեան։

Ցիշեալ պատուիրակութիւնը Հանրապետութեան Նախագահի ուշադրութիւնը հրաւիրեց այդ օրինութեանց տեսպողական-ութեան վրայ. հազուադէպ անձրեւներու եւ սակաւաջուր աղբիւրները իսկապէս մտահոգութիւն կը պատճառեն երկրագործներուն։

Ն. Վ. Գ. Ցկպաս Ցապահովցուց պատուիրակութիւնը թէ ժրաջանօրէն պիտի գբաղուի այս հարցով եւ պէտ եղած վարկը պիտի տրամադրէ Հանրային Շինութեանց սպասարկութեան, յիշեալ օգտակար ծրագրի իրագործման համար։

ԱՄԵՆ. ԱՐԻՏԱ

ՊԱՏՐԻԱՐՔԻ ԸՆԾՐՔԸ· ՎԱՀԵՐԱՑՈՒԱԾ

Մարօնի Երկայ պատրիարք Ամեն. Արիթաի ընծուրիւնը ցարդ հաստատուած չէր Վաթիկանի կողմէ եւ այդ առթիւ ալ զանազան քսի ըսուներ օրջան կրնէին։ Ոմանք կրնարաձայնէին թէ մարօնի եպիսկոպոսներու կողմէ բողոքներ ղրկուած են Վաթիկան, ուրիշներ կըսէին թէ Պապական Նուիրակի կամքին հակառակ տեղի ունեցած է ընծուրիւնը։

Սակայն անցած կիրակի օր, Վաթիկանէն հասնող հեռագիր մը այդ բոլոր քսի ըսուներուն վերջ կուտար, յայտարարելով որ Կարթինալներու Ժողովը վաւերացուցած է Ն. Ս. Օ. Արիթաի ընծուրիւնը։

Պ. ՇՕՎԷԼ ՊՔԷՐՔԷ Կ'ԱՑՑԵԼԷ

Երէկ, Պ. Շովէլ, Բարձր Քոմիսէրութեան բազմական բաժնի պետ, այցելութիւն մը տուաւ Պհէրհ Մարօնի պատրիարքին, Երկար տեսակցութիւն մը ունեցած է ան Ամեն. Արիթաի հետ։ Կը կարծուի որ Երկայ կացութեան շուրջ տեսի ունեցած է այս գաղթի խորհրդակցութիւնը, որուն արդիւնքը յայտնի չէ։

Դրամատուներու եւ վաճառատուներու մէջ ափսոսող պատահարները ժողով կը գումարեն

Կիրակի օր, ժամը 10ին, Հաճ Անդրէաս պէյ, «Հաճոյապետական Անկախութեան» կեդրոնին մէջ տեղի ունեցաւ բազմաթիւ դրամատանց եւ վաճառատանց պատասխանատուներու ժողով։ Մեծ թիւով պատասխանատուներ պատասխանած էին եղած հաւաքոյթին հրաւէրին։

Փաստաբան մէր Ազիզ Հաճէմի ճառէն եւ ուրիշներու բանախօսութիւններէն յետոյ, որոնց ընթացքին գողաբանութեան համագործակցութեան եւ փոխադարձ օժանդակութեան օգուտներն ու բարիքները, Պ. Վ. Թուրմանց, Պաճէօ ցի Բօմայի ցախկին պատասխանատու, որ տարուան պատասխանատուներէն յետոյ հրաժարեցուած է, եւ որուն մասին մեծ պիտի խօսինք ուրիշ առթիւ, կարդաց ելոյթն ուղղուած ներկաներուն։

«Մենք սեռագործներս, Գէյրութի դրամատանց եւ վաճառատանց պատասխանատուներս, Երկրիս կը հրատարակենք սոյն տեղեկագրութիւնը եւ կ'որոշենք դրամատանց եւ վաճառատանց փոխադարձ օժանդակութեան համագործակցութիւնը, բոլորովին մեր ազատ կամքով եւ կատարեալ համաձայնութեամբ։

Այս առթիւ հրապարակաւ կը յայտարարենք թէ մեր կազմած փոխադարձ համագործակցական միութիւնը ոչ մէկ բացասական, կրճատական կամ ընկերային նպատակ չի հետապնդեր։

Մենք միայն եւ միայն կուզենք ապահովել մեր գոյութեան միջոցներն ու թերեւցնել մեր կեանքի բեռը»։

Ցառաջիկային պիտի խօսինք այս կարեւոր կազմակերպութեան մասին։

Պ. ՏՈՒՄԷՐԿԻ ԱՌՈՂՋՈՒԹԻՒՆԸ

Հակառակ տեղական մամլոյ կարգ մը թերթերուն մէջ երեւցող լուրի մը, որով բազմական միջազգային Երկայ կացութեան կը վերագրուէր Ցախագահ Տումէրկի Սիւրիան այցելելէ հրաժարիլը։ Մենք կրնանք հաստատել թէ միայն իր առողջական վիճակն է որ պատճառ եղած է Պ. Տումէրկի եգիպտոս մեկնումն։ Առդեն ցոյն անհանգստութեան հետեւանքով է որ պ. նախագահը մէկ օրէրուան համար հետաձգած իր Ֆրանսա վերադարձը որ տեղի պիտի ունենայ ոչ թէ «Մարիէթ փաշա»յով, այլ անկէ յետոյ մեկնող «Շամբոլիօն» ցաւով։

ՖՈՒԲ-ՊՕԼ

Շաբաթ կէսօրէ յետոյ «Րցնկասպոր Սբորթիվ»ի եւ «Ամերիկ. Համալսարան»ի մարզական խումբերու միջեւ տեղի ունեցող Ֆութպոլի մրցումին առաջինը. գէրի դէմ երկու կէսով յաղթեց վերջինը։

—օ—

Կիրակի կէս օրէ յետոյ D. H. P.ի եւ «Իւնիօն Սբորթիվ»ի մրցումը 1ի դէմ 1ով հաւասար մնաց. խաղարկութեան ընթացքին երկու կողմերու միջեւ կռիւ մը ծագելուն, իրաւարար սեխպուեցաւ մրցումը դադրեցնել։

Վերջապէս «Սալամ» խումբը իր խաղադաշտին վրայ 1ի դէմ գէրով պարտուեցաւ «Սէրէլ Քարոլիբ» խումբին։

Աճեպատս օդր մեծապէս դժուարացուց խաղարկութիւնները։

ԽԵՆԹ ՄԸ ԿՈՒԶԷ ԱՆՁՆԱՍՊԱՆ ԸԼԼԱԼ

Հալէպի մէջ, Պապ էլ Հաթթ բաղնիք հանրակառը անցնելու ատեն, ձրնէյ անուն խեղը մը ինքինքը կը նետէ կառիճ առջեւ գծին վրայ։ Սակայն վարմանը ուսով կրնայ կեցնել կառը, հագիւ թերեւ վէրեր պատառելով խեղին։

Սակայն, խեղը, հիւանդանոց փոխադրուելէ վերջ, յայտարարած է որ գոհ չէ իր կեանքէն եւ դարձեալ պիտի փորձէ ցոյն ձեւով անձնասպան ըլլալ։

ՀՐԴԵՀ

Կիրակի երեկոյ, ժամը 8ի ատենները, հրդեհ ծագեցաւ Մինթ Էլ Հոսն բնակող Ցիկ. Նաճիոյէ Թապէքի սենեակը։

Հրշեջներու սպասարկութիւնը յուր առնելով անմիջապէս փութաց հրդեհին վայրը եւ ճանի մը վայրկեանի մէջ զսպեց, այլապէս աղէտաւոր հանգամանք ունեցող կրակը։

Քննութեամբ հասկցուած է թէ՝ անխոհեմաբար նետուած սիկարէթի ծայր մը պատճառ եղած է հրդեհին։

Բարեբաղդաբար անձնաց եղ այս անգամ պատճառուած վնասներ։

ՍԱԿԱՐԱՆ ՊԷՏՐՈՒԹԻ

14 ՄԱՐՏ 1933

		Ս. Փ.
Եգիպտ. բլթադրմ.		444.50
Անգլ.	»	433
Ցօլար	»	126
Թրքական	»	59.25
Պանճ Օթթոման		141
Իթալական Լիր 100		645
Ցունական Տրախմի 100		74
Անգլ. ոսկի		623
Տրանս.	»	492
Օսման.	»	552
Արծաթ մէճիտ		20
Գրեթի Ցօճս. Ա. Ֆր.		645
» » Բ.	»	333
» » Գ.	»	319

Սեծերեան եզբարք Բիւ Ցոս Թելեֆոն՝ 5-19

կարդացէք և Տարածեցէք
«ԱԶԴԱԿ»Ը

դունելով՝ մարդ կարծես այդ պանծալի ժամանակներու մէկ ներկայացման հանդիսատես կ'ըլլար։ Քրիստին մեծ ճարտարութեամբ կըլսդղէր ան մարքիզինհետաւանձին տեսնուելէ փախչելու, սա իզուր բոլոր երեւակայելի խորամանկութիւնները իգործ կը դնէր, Քրիստին առանց յայտնի ընելու միտ ի դերեւ կը հանէր զանոնք։ Այս ընդդիմադրութիւնը վերջին ծայր յուսահատութեան մէջ թողուց պարոն Մօնզան, որ յաղթելու միջոց մը գտնելու համար ակսաւ առաջուընէ աւելի Քրիստինով զբաղիլ։

Պարոն Շամարանթի սիրահարութիւնը ևս օր ըստ օրէ կ'աճէր, իմացաւ ան թէ դաստիարակուհւոյն հետ գաղտնի յարաբերութիւն ունենալ անկարելի է՝ կը կարծեր թէ սիրուած էր ինք, և թէ Քրիստինի առաքինութիւնը և անոր բարոյականը կ'արգիլէր զայն իր սէրը յայտնելու։ Իր յարգը և զարմացումը այս վըստահութեամբ աճելով՝ ամուսնութեան գաղափարը հակառակ իր կամքին միշտ մտքին առջև կը ներկայանար։ Հարցուց ինքնիրեն թէ արդեօք կարելի՞ էր դեռատի, գեղեցիկ և իմաստուն աղջիկ մը՝ որ լի էր ազնուութեամբ և արժանաւորութեամբ, մեծ անունի մը և ճոխ դիրքի մը հետ միացընել։ Խնդիրը անգամ մը մէջտեղ դրուելէն վերջ անոր լուծումը դժուար չերեւցաւ իրեն։ Շատ եւ շատ մտածեց, մինչև վերջ կը մտածէր, սակայն Քրիստին չէր համարձակէր այս բանին հաւատալ։

Իշխանին տան մէջ ընտանիքին տեղաւորուելէն ամիս մը ետք, պարոն Մօնզա խիստ կարեւոր նամակներ ստացաւ, որոնք Բարիզի մէջ ճարպիկ գործակատար մը կը խնդրէին, պարոն Մօնզայի առաջին մըտածումը ինքը անձամբ երթալ եղաւ, բայց հայրը իր ներկայութենէ կարծես թէ հոգի կ'առներ, և ինքն ալ առանց գիտնալու թէ ինչո՞ւ չէր կրնար վայրկեան

Անկարելի է երեւակայել տիկին Մօնզայի ամենասոսկալի դիրքը։ Աչխարհիս մէջ մեզ երջանիկ ընող ամէն բաներով չրջապատուած՝ իր կեանքին վրայ նետուած երանութեան չղթային մի առ մի խորտակուիլը կը տեսնէր։ Իր կրթութեան ինչպէս նաև իր բնութեան թերութեամբը, ընկերութեան և իր ընտանիքին մէջ տեղը բոլորովին կղզիացած կը գտնուէր։ Ամուսնոյն վրայ ունեցած անմիտ սէրը, որ իր հոգւոյն միակ ըզգացումը եղած էր, իրեն բարեկամ մը չէր թողած՝ որու կարենար դիմել իր դժբաղդութեան օրերուն մէջ։ Իր մտահոգութիւններով և մշտատև նախանձութիւններով ամէն պարզ ծանօթները իրմէ հեռացուց, և միայն ընկերութեանց մէջ փոքր ինչ չրջապատուած կը գտնուէր, ուր բազմութիւնը սրտերու միջամուխ ըլլալը կ'արգիլէ։ Տուն դարձած ատեն իշխանութիւն մը կը գտնէր ոչ թէ հաւասար իրեն այլ գերագոյն, զոր ինք հաստատած էր և որ կործանելը ալ անկարելի էր։ Իր ամուսինը, աղջիկը, ծառաները ինչպէս նաև իր զարմիկը, իր պաշտպան մոլորակին չորս կողմը կը դառնային, մինչդեռ ինքը առանձնութեան մէջ քաշուած՝ կ'արտասուէր գտնուելին։ Շատ ուշ իմացաւ ան իր թերութիւնը, ամուսնոյն նախատեսութիւնները յիշեց, որոնք այնչափ անփութօրէն մերժուած էին իրմէ։ Աւա՛ղ, չա՛տ ուշ էր։

Իշխանին քով արագօրէն հասնելու համար տիւ և գիշեր ճամբորդեցին, որովհետև անոր տարիքը և տկարութիւնը մեծ վախ կուտար իրենց։ Կառքէն իջնելով՝ մարքիզը իր սպասաւորները հարցափորձել չհամարձակեցաւ, կը սիրեր ան իր հայրը, կամ աւելի ճիշդ ըսելու համար՝ ան վարժուած էր իր հայրը ողջ և առողջ տեսնելու, և միւս կողմէ՝ մահը սոսկալի

ՏՕՔԹ. ՓԻԼԻՔ ԱԵՔԱԼ

ՄԱՆԿԱԲԱՐՁ ԵՒ ՄԱՍՆԱԳԷՏ ԿԱՆԱՆՑ ՀԻՒԱՆԴՈՒԹԵԱՆՑ

ԴԻՄԵԼ՝ ամէն օր կէս օրէ առաջ Ամերիկեան հիւանդանոց,
Իսկ կէս օրէ վերջ իր դարմանատունը, ՀԱՈՒՋ ՍԱԱԹԻ,

ՏՕՔԹ. ԳԷՈՐԳ ԿԷՐԿԷՐԵԱՆ

Վկայեալ Lauréat նախկին Interne եւ այժմ մնայուն ՄԱՍՆԱԳԷՏ բժիշկ Ֆրանսական հիւանդանոցի ԱՋԻԻ, ՔՕԻ, ՍԿՕՈՐԴԻ, ԱԿԱՆՋԻ և ԳԼՈՒՈՒ հիւանդութիւններու բաժնին:

Հիւանդ կ'ընդունի կէսօրէ վերջ ժամը 2—6
իր գրիճիին մէջ rue de Damas, No. 15

Հիւանդներ ուղղակի հիւանդանոց կ'ընդունուին իր կողմէ տրուած մուտքի rapportով:

Ազգա հիւանդներու ձրի դարմանուի, ամէն օր կէսօրէ առաջ ժամը 10—12, հիւանդանոցի դարմանատան մէջ:

ԳԱԲՐԻԷԼ Թ. ԹԷՐԶԵԱՆ

(ԵԼԵՔՏՐԱԿԱՆ ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ)

Հիմնուած 1921 ին Զալիս-Բէյրութ

Տէս դիւրամատչելի պայմաններով կը կատարեմ ամէն կարգի էլեկտրական լոյսի գծագրութիւններ (Installation), ինչպէս նաեւ մօտոր եւ ջրհամոցներ:

Վաճառատունս կ'ընդունի նաեւ բոլոր էլեկտրագործիքներու ընդունիչներ: Մասնաւոր սպասարկութիւն բնակարաններու էլեկտրա-ընդունիչներ: Վաճառատուն Philips եւ Lux էլեկտր. լամբերու եւ ամէն տեսակ էլեկտրական պիտոյքներու:

Վճարման դիւրութիւններ.

Հասցէ — Վ. Ուզունճանի գրատան կից Զուրճ. B. P. 491

ՀՐԱՇԱԳՈՐԾ ՄԱՐԴԸ
ԷԼ ՀԱՁ ՍՈՒՀԱՍԷՏ ՊԷՑ ԷԼ ՖԷԼԷՔԻ

Փաթաթէք առնելու անոր կարծիքը ձեր բոլոր փափաքներուն համար: Ան կը հանդարտեցնէ բոլոր չատրած և առնչուած մաքերը և կը վերադարձնէ անոնց փափաքածները: Կ'իյնէ բոլոր ոգիներուն. հիպնոթիզով կը կարդայ մարդուն մտածումները. ձեռքի դիծերէն կը կարդայ մարդուն անցած, ներկայ և ապագայ կեանքը. կրնայ հառկնալ ամուսնութեան, համբորգութեան, սիրոյ, առեւտուրի, քննութեանց և այլն բոլոր գաղանիքները: Այս բոլորը կը ցուցնէ մարդուն, կարծես թէ գրուած ըլլար թուղթի մը վրայ: Կնոջ և ամուսնոյն միջև եղած դժուարութիւնները ու տարակարծութիւնները կը լուծէ Առածոյ Մարը անուններովը եւ Ամերիկեան եւ Եւրոպական գիտնականներու փորձառութիւնները օգտագործելով:

Տխուր եղողներուն ուրախութիւն և հանգիստ կը պատճառէ. ղոյին և մտային հիւանդութիւնները կը դարմանէ: Այս բոլորը մեծ յաջողութեամբ կը կատարէ: Փորձը ամենամեծ փաստն է, անգամ մը այցելել բաւական պիտի ըլլայ:

ՀԱՍՑԷ.— Գէյրութ, Հաճդէֆ Ղամի փողոցի առեւմտեան, Ֆրանսական հիւանդանոցին մօտ, քիւ. 9 բնակարանը:

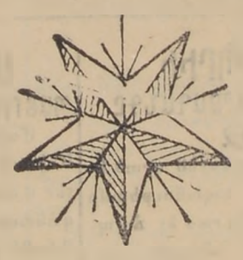
ԱԶԴԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆ

Ա.— Անոնք որ կուգան, իրենց միաքը գրեն թուղթի մը վրայ և պէտք է պահեն.

Բ.— 1000 ոսկի կուտայ ան, եթէ չի կարենայ հղորիտօրէն գիտնալ ենթակայի միաքը, գրուած արտերէն լեզուով միաքերը չհասկնալու համար հարցուփի մէջտեղին:

— Այցելութիւնը երկու ոսկի է.

ՕՏԵԼ ԴՈՒՆ ՔԵՋԻ
ևեւ
ԱՍՏՂԸ ՔԱՕԻ ՊԻՏԻ ՕԴՆԷ



ԸՆՏԱՆԻՔԻ ԱՍՏՂԸ
(L'ETOILE du FOYER)

Առեւտրական և երկրագործական ժողովրդային վարկի հաստատութիւն
Անանուն ընկերութիւն.— դրամագլուխ՝ 3,000,000 ֆրնք.
որ կրնայ 3.000,000,000 ֆրնք.ի բարձրացուիլ վարչական խորհուրդի պարզ որոշումովը:

Կեդրոնատեղի.— 137 Boulevard Sebastopol - Paris

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԳՈՐԾԱԿԱԼՈՒԹԻՒՆ Արեւելեան պետութեանց
Սալոյ Օթելի օճիք, Զուրճ, Գէյրութ

ԵԼԵՒՄՏԱԿԱՆ ՃԻՒՂ
Ամանդի պարտևանագրութիւնի
Ա Ճ Ի Ո Ղ

Երաշխաւորեալ տոկոս 5½ %, Ակէ զատ մասնակցութիւն ընկերութեան չահերուն:

ԿԱԼՈՒԱԾԱԿԱՆ ՃԻՒՂ
ՎԱՐԿԵՐՈՒ ԲԱՑՈՒՄ

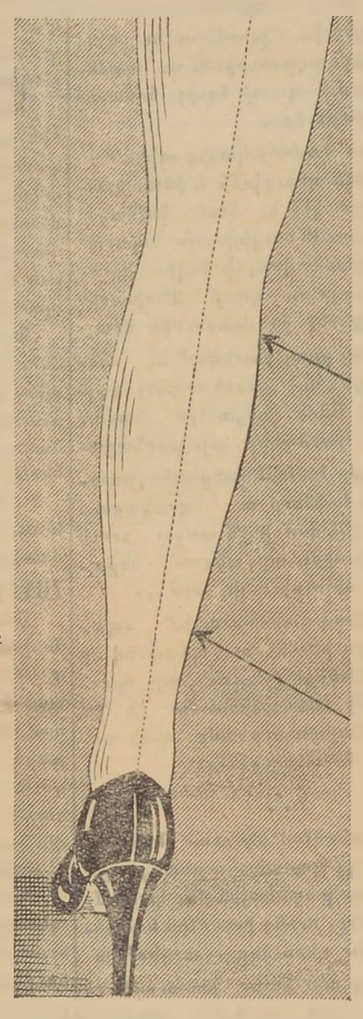
կալուածի վրայ փոխատուութիւնք՝

վճարելի 10—15—20 տարիէն, որոշուած պայմանաժամէն առաջ ուզողը կրնա՞ վճարել:

ԸՆՏԱՆԻՔԻՆ ԱՍՏՂԸ ընկերութիւնը նեղկայիս 75,000է աւելի անդամ ունի, մինչև 1 Ապրիլ 1931 Ընտանեքին Աստղը 135 միլիոն փոխ տուած է, գրաւուկ 500 միլիոնէ աւելի արժէք ունեցող անշարժ կալուածներու վրայ:

Ամէն թղթակցութիւն ուղղել՝ B. P. 821, Beyrouth

ԻՆՉՊԷՍ ԳԵՂԵՑԿԱՑՆԵԼ ՈՏՔԵՐԸ
Հետեւեալ երկու պարագաներ կը գեղեցկացնեն տիկնոջ մը ոտքերը



Le bas Elégant

Ընդհանրապես գուլպաներ կրճղոյլներ ծունկերու հասնելէն վերջ. այն ատեն ոտքին ձեւը գեղեցիկ չի ըսուիր: Իսկ գուլպաներ սակայն ճիշդ ու ճիշդ կը յարմարին ոտքին, առանձնաբար այնպէս մը օգնուած է որ չրճղարձակուիր:

Տրէ Տիկիններ հագնին այս գուլպաներ, իրենց ոտքը աւելի վայելուչ կը տեսնուի:

ՀԱՐՍԱՆԻՔՆԵՐՈՒ—
ՊԱՐԱՀԱՆԴԷՍՆԵՐՈՒ—
ԵՐԵԿՈՑԹՆԵՐՈՒ ԵՒԼՆ.

Ընթացեկան ջրաճակերու մէջ գործածեցէ՛ք
եւ Ձեր հիւրերուն հրամցուցէք մի միայն

Lamberti—Bière

— ԳԵՐՄԱՆԱԿԱՆ ԳԱՐԵՋՈՒՐՆԵՐՈՒ ԹԱԳԱՒՈՐԸ —

Սճուկով ուրիշ մը գնեյէ առաջ անգամ մը միգի դիմեցէք, սովորականէն աւելի նպաստաւոր գնով մը, յատագոյն գարեջուր ունենալու համար:

Մեր մեծաքանակ յաճախորդներուն, ձրիօրէն կը նուիրենք, գարեջուրի արժէքաւոր գաւաթներ, անձեռոցներ, գրպանի տետրակներ, գրիչներ և այլն:

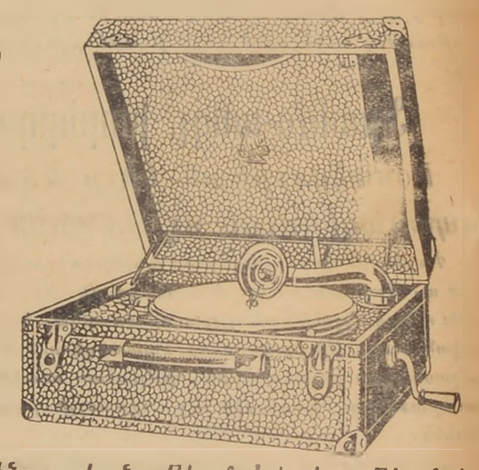
Փորձ մը կը բաւէ ձեզ համոզելու համար

Սուրիոյ եւ Լիբանանի Ընդհ. Գործակալ Ս. ՔԷՇԻՇԵԱՆ
118 Rue des Postes, Bab—Idriss «Օրիան» թերթի տ'ճրը.

տոկուն շինուածք, Վայելուչ տեսք
Հնչուն եւ բնական ձայն
Անոնք յատկանիշներ՝

ՈՐՈՆՑՄԱՄԲ ԿԸ ՁԱՅՈՐՈՇՈՒԻՆ

ԱՓՕԼԼՕ ԳՕՆՕՆԵՐԸ



Հրապարակի վրայ գրաւնէ ոդ բոլոր մարքանեռու հետ կը մրցին Աբօլօ ֆոնօները: Մանաւանդ վերջին նոր մօտէլները, որոնք հասած են արդէն, անգերազանցելի են իրենց տոկունութեամբ, վայելչութեամբ և ժամչելի գիներով:

APOLLO GRAMOPHONE Co. Ltd
(of London)
ԱՓՕԼԼՕ ՓՕՆՕՆԵՐՈՒ ԹԱՓԱՒՈՐԸ !!!
Կատարեալ հանգոցում գոյացնելու համար անգամ մը այցելեցէք
MAISON APOLLO, Rue de la Poste, BEYROUTH
Փորդաֆէ եւ բոմսոյ՝ ամէն ձեւի, ամվիճելի տոկ եւ առաւելութիւններ գիւրամատչելի գիներ, վճարումի դիւրութիւններ:
Ընդհ. ներկայացուցիչ՝ Սիւրիոյ, Պաղեստինի, Անդրյորդանանի, Միջագետքի եւ Եգիպտոսի.— ԴԱՒԻԹԵԱՆ ՍԻՆԱՆԵԱՆ

KOURKEN SINANIAN, Boîte Postale 642, BEYROUTH (Syrie)

է միշտ և մարդ վերջին ծայր կ'ազդուի անկէ: Իր չորս կողմի հանդարտ դէմքերը ապահովցուցին զինքը:

— Իշխանը աւելի աղէկ է, փութաց ըսելու ծեր բարեսիրտը, բայց ձեր ազնուութիւնը տեսնելով չատ գոհ պիտի մնայ:

— Ուրեմն իր զգաստ ժամերուն մէ՞ջն է ան:

— Այո պարոն: Այս վերջին օրերս միայն Մօնզա մեկնելու և ձեզ յանկարծակի գտնելու վրայ կը մտածէր, պիտի զարմանաք զինքը այնչափ լաւ վիճակի մէջ տեսնելով:

— Ա՜հ, աւելի աղէկ: Ցլավի՛, վազէ չուտ մեծ հայրդ գրկէ:

Ցլավի երկու անգամ կրկնել չտուաւ այս հրամանը: Բարի զգացումներով լեցուն սիրտը գինք դէպի տյն կողմը կը մղէր: Մերուն չատ մը համբոյրներ տուաւ իր թոռին, հարիւր անգամ իր զաւակը կոչեց անիկա, և միայն մարքիզին թեւերուն մէջ նետուելու համար վայրկեան մը բաժնուեցաւ անորմէ: Տեսակցութիւնը խիստ սրտառուչ եղաւ, Պէաթրիս իր ամենաքնտիր բնազդները, իրական բարութիւնը և կատարեալ անձնուիրութիւնը սրտին մէջ արթնցած գտաւ: Արտասուելով ապահովցուց իր կեսրայրը թէ ինքը կիներէն ամենաերջանիկն է, թէ իր ամուսինը գինքը միշտ կը սիրէ, և թէ այնուհետեւ գինքը միշտ կը սիրէ, և թէ այնուհետեւ գինքը միշտ կը սիրէ, և թէ այնուհետեւ